

Michigan State Archives

Accession No. 716

Date of Receipt 2/2/76

Source Gift of Mrs. J. W. Smith

Price None

SERKAWN GRADED READERS

Book - 2.

Mizoram State Archives

Access - Mr - 716

Date of Receipt 3/4/96

Supplier _____

Price _____

Serkawn Graded Readers

Book 2

(Mizo Thawnthu)



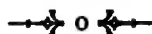
Distributors- Pi NUCHKUNGI & Pi ZITHIN

Twelfth Edition 1977 5,000 Copies

PRINTED AT THE BAPTIST ASSEMBLY PRESS & BOOKROOM
LUNGLEI 1977

Serkawn Graded Readers

Book 2



(Mizo Thawnthu)

Buatsaihtute.- PI NUCHUMGI & PI ZIBIRI

Eleventh Edition 1977 1,0000/ Copies

My loves

7/6

3/4/96

...

Price

THU AWMTE

Bung		Phek
1	Hungnu leh Inalte Thu .	1
2	Chala leh Inang Thu	4
3	Dumanga leh Daidini Thu .	6
4	Sazaltepa leh Bakvawmtepu Thu .	9
5	Ngaiten Thu . .	12
6	Chepahakhata Thu .	15
7	Raldawna leh Tumchhingi Thu	19
8	Chhawitumeihlala leh Tuanpu Thu	24
9	Keimngi leh Khualtungamtawna Thu	29
10	Lasiri leh Lasari leh Thangsira leh Thangzara Thu .	34
11	Chhura Lengui	42
13	Chhura Rawngbawl . .	43

Serkawn Graded Readers

Book 2

f Runginu leh Thialtea Thu

Vaw khat chu Thialtea hian Runginu hnênah
“Runginu vawm chu ka the hual i lo dūh
a a t a Runginu chuan, ‘Kei zawnng ka
lāi ve thei si lo va, a hmin tha min thlāk duh
ve awm lo em mai’ a t a Thialtea chuan,
“Thlāk duh e, a hmin tha tha ka thlāk dāw
che n a ‘a t a Runginu chuan, ‘Min thlāk ve
dāwn chuan ka duh e’ a t a an kal ta a. A
the lawh tui chu an va hmu a, a hmin tam
hle mai a Thialtea chuan, “Runginu a bulāh
khan lo awm rawh le ka han lo ang e,” a t a.
Runginu chuan, “Aw le ‘a t a Thialtea chuan
a han lo va a hmin tha tha chu a ei tuai
thua a, a eina plhawng chau chu a thlāk ta
a Runginu chuan, ‘Thialte, a hmin tha kha min
han thlāk ve rawh, i eina pil chauh min thlāka
ei tur a awm lo ve’ a t a Nimahsela Thialtea
chuan a thlāk duh chuang lo va Runginu chu
a lung a chhe hle a, a tap a tap ta a A tah lai

chuan sazuk 'u a lo kal a, "Runginu, engahnge
 i tah koh koh le?" a ti a Runginu chuan,
 "Thialtean thei lawhpuiah min sawm a, 'A
 hmin tha ka thlak ang che,' a ti a, min thlak
 leh duh si lo va, ka lung a ohhia a, ka tap a
 ni," a ti a Sazuk chuan "Hau ta che, ' a ti a
 Runginu chuan, "Ka hau ngam lo, min vel ang, '
 a ti a Sazuk chuan, "A velh dawn che chuan
 ka chhan ang che," a ti a Runginu chuan a
 a hau ta a —

'Thiala, Thiala, Thialtea
 I vunte kha rai hir hiar
 Sahdalah tla ri pem tla ri pem
 Zawnga kal theu theu '

a han ti a Thialtea chuan a haw em em a, a
 ohhuk thuai thuai a Runginu chu a vel ta nek
 a Sazuk lah khan a chhan ngam si lo va a
 tlansan ta daih a Thialtea chu a lawn leh ta
 daih a, thei chu a ei leh ta mial mial a Runginu
 chu a tap zel a Sawm hi a lo kal leh a
 "Runginu, engahnge i tah?" a ti a Runginu
 chuan, a sawi dan pangngai khan a lo sawi leh
 a Sawm chuan "Hau rawh, ka chlan ang
 che," a ti a. A han hau leh a, nimahsela a lo
 chhan ngam leh ta bik lo va Thialtea chu a
 zuk ohhuk a a vel leh ta nek mai a Ram sa
 dang dang an lo kal a, an bautir zel a, mahse an
 chhan ngam lo leh thin a.

Nakinah chuan sakei hi a lo kal ve a. "Runginu, engatinge i t̃ah?" a ti a Runginu chuan a sawi dân p̃angngam, "Thialtea thei lawh puah min sawm a a hmin t̃ha min thlak ve duh lo va, ka t̃ap a ni," a ti leh a Sakei chuan, "Hau rawh ka chhan ang che," a ti a Runginu chuan 't̃ lo kal hma pawh hian ram sa dangte pawh an lo kal a, 'Hau rawh ka chhan ang che, min ti a ka han hanvin min chhan leh ngam si lo va min vaw leh nek mai t̃hin a, ka hau ngam tawh lo ve" a ti a Sakei chuan, 'Kei chuan ka chhan ngam ngei ngei ang che hau rawh,' a ti a Runginu chuan a hau dân p̃angngam -

'Thiaa Thia a Thialtea
I vu te kha iai hir hiar,
Sahdalah tla ri pem, tla ri pem
Zawnga kal t̃heu t̃heu,'

a han ti leh a Thialtea chuan a zuk ṽel leh dawn a sakei chuan a eh ta da h a Runginu chu a hawng len ta a

THILTIH TÜRTE

- 1 Runginu chuan a haw hnum lova a awm laia a chunga thil lo thlengte chu a t̃hiant̃e hrilh dawn ang sela, engtinge a sawi dân t̃na i min kin takin ziak rawh.
- 2 Ram sa chi hrang hrang an awinkhâwm lai khân sakei chuan Runginu leh Thialtea thu

saw hrith sela eng angin ngo a saw ang : ra
dan nak rawh

2 Chala leh Thangi Tho

Chala leh Thangi hi an naupan lai pa : ha
nu leh pa thu zawn thiam tak mi an ni ve : a.
Tichuan an lo seihan deuh deuh va, an lo tla :
yalin an lo nula ta a An inhmangaih ta em en
a; An awmna khua chu Khawlung a ni a Chu
khua chu chhak lam Pawihovin an rawn run
ta phut mai a Thangi chu ral chuan an mai
ta dath mai a Chala erawh chu man loh pawlah
a tang hlauh va tichuan Thangi nen chuan an
lo inthen ta dath mai a Chala chuan chung
thawin chu a hriat chuan a lungngai em em a,
a tap a tap ta mai a, a rawpah chuan a lam tura
kala run ta a 'Thih leh thih Thangi tel
lova swin chi nun pawh a nuam emang hlei
nem ' tun, a zawng tur chuan ral ramah oi uap
a kal ta a

Thangi chu ral rama a awmna lo lama
amah chauhvvin a lo leh a, a lung a leng khawp
mai si a, hua thawh zai pawh tel lo hian thlap
thlatlanah hian a thu a, hla a 'osa der dei ma' a

"Mi la ngai maw, mi la hawi ve maw,

Ka lung li khaw mi la ngai ve maw"

tin Chutih lai tak chuan Chala chu vauvah
chuan a lo awm hlauh va, a zai chu a han nriat

veleh Thangi a ni tih a hre thua a, hla baw
in a han chhâng ve a —

“Ka la ngai che ka la haw ve che

Karawn zawng che mi tukram lovah ”

a han ti ve ta a Chala chuan a va pan phe a, a
pawm chawt a an infâwp a, hlim tak mai chuan
Chala awmna khaw lamah chuan an hâwng dôn
ta a

“Tânah chuan kan inhmu leh ta a kan in-
hmangaihna chu i tizual deuh deuh ang,” au
ti a Tin, kalkawngah chuan tui a lo hian ta
pôt mai a an mangang rilru hle mai a, tlangval
chuan nula chu, ‘Ka nghâwngah hian mi kuah
tlat la ka hleuhpui ang che,’ a ti a Tichuan
a hleuhpui a mahse nula chuan a vawn chu a
thlah palh ta hlauh mai a, a tla ta vang vang
a Chala chu a mangang êm êm a, a han zawn
lah chuan a hmu si lo va Amah ngawt chuan
râl ramah ni nga a zawng a, zan ruka riak a Ti-
chuan an khaw lamah hân a tum ta a

An khua chu a han thleng a, zû an lo indur
dur mai a zu pawh chu a in ve duh lo va A
hmangaih tak râl rama awm a han hrui chhuak
a a khua pawh a thlen si loh avâng chuan thian
pawh a pawi duh lo va, ni engemaw zat lai chu
a in chhôngkhung t'at mai a

“Ka lungdie Tiau lui a chan chuan

Chawltui ningzû hla dawn thiam lo ve ”

tih hla hi a sa phin an ti Khawngaihthlak tak leh inhmangaih takin an inthen ta a ni.

Mizo thufing chuan, "Hmangaihthe nen chuan kaw! pawh vel hnial a ni lo," tih a ni a He thawnthua tlangval hi a mi hmangain chu zawnghhuak turin thih pawh dawn lovin, kaw! vel pawh huamin a chhuak a ni a Chuti-chuan kan Mizo thufinga, "Hmangaihthe pan tur emaw, anmahni nen emaw chuan kaw! pawh vel hnial a ni lo," tih zawk tur a ni awm e

THILTIH TÖRTE

- 1 Lehkhahu entawnin zik dan maw berin
Thang! hla sak kha zik rawh
- 2 Tin Chalan hla a chhanna thu kha zik
baw rawh Tin, Chalan hla dang a sak kha
zik baw rawh
- 3 He thawnthu tawplama Mizo thufing chuang
tel hi zik rawh
- 4 Mizo thufing dang panpa zik rawh

3 Duhmanga leh Dardini Thu

Hman laun Duhmanga leh Dardini hi an inhmangaih em em a Duhmanga chu lai fapa a ni a Dardini erawhohu hmeithai ta a ni a Duhmanga chuan Dardini hi nupua neih a tum ta tlat a Nimahsela mi chhia a nih awangin

a nu leh a paten an duhsak lo tlat mai si a
 Nimabsela a hmangaih em em avangin a nei lui
 ta a Duhmanga chu ramchhuak mi tak, sa
 kap thei tak a ni a

Vawikhat chu a ramchhuah hlânin a nu leh
 a pate chuan a nupui chu an lo mak sak ta a
 Dârdini chu a lung a lêng em em mai a, bla a
 phuah ta a Hetiang huan —

“Duhmang kâwlah ram hrâng ngai ngai
 A rawl tampei maw ni linah,
 Kan dum fu leh banal kuat lai,”

a . i a

Duhmanga ramchhuak chu a lo hâwng a an
 lung'ên thute sawi dunin an inkâwm an inkâwm
 leh ta a An hmangaih em em si a a tâwpah
 chuan an inner lui leh ta a Duhmanga chu nu
 pui dang neih sak tál an tum a a ramchhuah
 hlân bawkin Dârdini chu an lo mak sak leh ta a
 Duhmanga tân chuan ram danga m' lal fanu
 hmâltha tak mai an neih sak ta a Dârdini
 chuan Duhmanga hnênah, “Tunah chuan i nu
 leh i pa duhtbusâm tak i anpui, lal fanu i nei
 ta a, inehhungin in hlin tawh ang a, kei erawh
 chu lunglêngin ka tap ka tap mai dâwn ta a
 nih hi” a ti a Chumithuchuan Duhmangaril-
 iu a khawih em em a, ohuvâng chuan lal nula
 a neih chu ni thum lekah a ma leh ta mai a

Dardini bawk chu a nei lui leh ta a. Chu mi hnuah chuan rei tak thang tatin a ramohhuak leh ta a. Chutia a ramohhuah hlan chuan a nu leh a pa chuan a nupui chu an lo mak sak leh ta a. An mak zin em avang chuan Dardini nu thin a ur ve ta thung a. Khaw hla taka miten an lo be ve hlah khaw bawk si a, chu mite chu a neitir ta a.

Duhmanga ramohhuak chu a lo hawn a, Dardini chu a lo awm ta si lo va. Chu veleh Dardini nu hnénah chuan a va kal thui a, "Khawihnge Dardini?" tun a va sawt a. A nu chuan, "I nu leh i pain an duh lo em si a, nang leh ani chu awm dun thei ta hek lo che u, khaw dangah pasal ka neitir ta" a ti a. Ti chuan Duhmanga chu a mangang ta em em a, a lung a leng em em bawk si a, chaw pawh a ei puar hlei thei ta hauh lo mai a. Tichuan a lo kir leh mahna tun kum thum a ngah a, nimah sela, a lo kir leh ta lo va. Kum thum a ral hnu pawh chuan a lung a leng sual ta deuh deuh mai a. Duhmanga chuan a nu hnénah, "Ka nu, chaw mi fun la, buhfai ipah thun la, Dardini hnénah ka kal dawn e," a ti ta ngat mai a. A nu chuan a siamsak a, a kalta vang vang mai a.

Dardini awmna khaw dai khang a va thlen chuan tumah ohhuakvak thawn leh hnel a bria in a hmu lo va, mak tun a ngaih a the lo em em a. Nakinah chuan pitar tuichawi tar hi a va hmu a.

"Eng tizia nge in va reh ve le?" tui a râwt a, Pitar chuan, "Dârdini raichehin a thi a, kan awm vek a ni" a ti a Tichuan Duhmanga chu a thlanah a tap a tap ta mai a Thlan iovah ni thum lai an lo dah tawh a "Thlan kawngka hi hawng ula, ka lung a leng em a zan khat chauh a kianah ka mu ang a ka mut man ka chaw ang e" a ti a Tichuan an lo romti a, a mu ve ta a Tichuan, "Dardini a thih tawh si chuan kei pawhin nun nuam ka ti bik lo ve," a t a Ama thal kenin a intihlumi ve ta a Dardini nen chuan an phum dun ta a

PHILIP TÜRTE

Duhmanga th dante chu tha i ti nge ti lo? A tih dan tha leh tha lo i tihte chu i hrat dan angin kun tak n ziaak rawh

4 Sazâltepa leh Bâkvawmtepu thu

Hmanlai hian ramsa zawng zawng hi an m-rawn khâwm a, "Kawngpui i siam ang u," an ti a Sakhi te, sazuk te, sanghal te, sa zawng zawngte chu an kal ta a Chu mi zingah chuan Sazâltepa hi a tel ve a, mi vir tak ani a Kawng chu an han sial fai ta hun mai a Kan kawng rihfai hi tuman tih bawlhhlawh loh vah, a ti bawlhhlawh apiang chu eiah" an ti a An kawng rihfai hnu chuan Sazâltepa chu a va kal a Tlum pui hi kawngah chuan a lo bawh a, a lo mawm

hmuar mai a, ei atân a it ta êm êm mai a, tih dân tûr remohâng a ngaihtuah ta a Kalkawng chu a va tibawlhhlawh a, tlumpui chu a ei ta daih mai a Chumi hnu chuan sa dangte chu an kawngah khân an va kal leh a, êk an hmu ta a "Sazâltepa, engahnge kalkawng i tibawlhhlawh ni? Kawng tibawlhhlawh apiang chu ei zelâh kan tih kha, kan ei ngei ang che maw lei" an ti a Sazâltepa chuan, "Ka tibawlhhlawh awzâwng hlei nêh, tlumpui a nih kha, keiman ka va hmu a, ka ei daih tawh nghe nghe asin," a lo ti a

Nimahsela an awi duh lo va, ei an tum a, an ùm ta vak mai a Sazâltepa chu a tlan a tlan a Bapvawmtepu hi a va hmu a, "Ka pu min hum rawh," a ti a Anichuan, "Ka nau awmah i awm duh lâwm ni?" a ti a 'Duh e ' a ti a Bâkvawmtepu hnênah chuan a awm ta a, nau chu a awm sak thîn a, Bâkvawmtepu chu ni tinin a feh thîn a Ni khat chu Sazâltepa chuan âr hi ei atân a it hle mai a, a ei ta mai a Tlaiâh chuan Bâkvawmtepu feh chu a lo hâwng a, "Ka pu, vawunah ka nau a tlei lo va, âr a ngên a, ka talh ta mai," a ti a A tûk lehah chuan Bâkvawmtepu chu a zuk feh leh a Sazâltepa chuan vawk a lo ei leh a Tlaiâh chuan a pu a lo hâwng leh a "Ka pu, vawunah ka nau a tlei lo va, vawk ka talh ta mai," a ti leh a Bâkvawmtepu chuan, "A pawî lo ve, i nauvin a ngen

zawngin," a ti leh a A tûkah chuan a zuk feh leh ta a Chumi ni chuanin a nau chu a ei ta daih mai a A ei zawh chuan a tlân bo ta daih a

Tlaih chuan Bakvawmtepu chu a lo hâwng a Sazâltepa chu a lo awm ta hauh lo mai a Bakvawmtepu chu a thinur êm êm a, phuba lak mawlh a tum ta a Tin, Sazâltepa pawh khân a chungah Bakvawmtepu a thinur dawn tih a hria a, a theihtâwpin a invêng reng thîn a Lo hi a nei a, a feh thîn a, chu chu Bakvawmtepu khân a lo hria a, a thlâmah chuan a lo châng ta a Sazâltepa chu a zuk feh leh a, ral aţangin, "Ka thlâm khu ka kohva a ei chuan mi an awm lo a ni ang," a ti a "Ka thlâm," a han ti vak a, Bakvawmtepu khân a thu sawi kha a lo hre phâk a "Ei," a ti ta vak a Sazâltepa chuan mi an awm tih a hria a, a hâwng ta daih a A tûkah chuan a zuk feh leh a, "Ka thlâm khu ka kohva a ei loh chuan mi an awm a ni ang" a ti leh ta thung a "Ka thlâm," a han ti leh a Bakvawmtepu chu a ei duh ta lo va, Sazâltepa chuan mi an awm tih a hria a, a hâwng leh ta daih a

Bakvawmtepu chuan engtin mah a ti thei lo tih a hristan a thlâm bu'ah chuan sazuah a chang a, kua a hreuh ta a. Sazâltepa chu a feh leh a, a thlâm bul chu a zu thleng a, mi vir tak ngang kha a nih avângin sazu kua chu a hmu a, a lâwm hle mai a, a lai ta sauh sauh va A

han zen a, Băkvawmtepu khan a lo seh vak mai
a, a sehhlum ta der mai a ni an ti

THILTIH TÔRTE

1. He thawnthua sa hming chuang apiang hi
ziak rawh.
- 2 Hêng sa zingah hian eng hi nge mak ber?
- 3 Sazâl leh Băkvawm in hmu ngai em? In rin
dân angin a lem ziak rawh

5 Ngaiten Thu

Ngaiten leh a pi huan bân an cho va, an vauvah
chuan lipui thuk tak hi a awm a Chu li chu
Ngaiten pa tlăkhlumna a ni a chuvângin tuah
chuan, "Ngaiten pa thlarau a awin," an ti thin
a Ngaiten leh a pin bal an chawh lai chuan
Ngaiten chu a tui a hâl ta êm êm a, a pi chuan
a zuk lâk sak a. Ngaiten chuan a han in a,
mahse rei lo teah a tui a hâl leh thin a, a pi
chuan, "Ngaiten, nanginahin zu in mai rawh, ka
hah tawh êm mai, amaherawhchu, "E khai" zu
ti hauh suh ang che, i tih ohnan a tha lo vang,"
a ti a Ngaiten chuan, "Aw le" a ti a Tui in
tôr chuan a kal ta a Tui chu a zuk hmu a, a lo
ting dum kûk a, a pi thu sawikha a theihngih
a. "E khai" a han ti a Chu veleh tuah chuan
a tla ta a Ngaiten chu a thangrei tak êm avâng
chuan a pi chuan "Ngaiten khân ka thu sawi a

theihngihl ta a ni ngei ang e, tuah a tla ta a
 nihm," a ti a, zawng tûrîna kal ta a Sakhi nupa
 hi a va hmu a, " Khitea nu, Khitea pa, Ngaiten
 awmna hria che u maw?" a ti a, Sakhi chuan,

"A hmuh chu kan hmu a,

'Tuipui ralah Tiau ralah,

'Ngaiten pa'n va lak e,"

an ti a A pi chuan, "E khai' a pa thlarauvin
 a lak zuk nia le," a ti a

Rei lo téah varung nupa hi a va hmu a sakhi
 nupa a zawng ang bawh khân a zawt leh a Anni
 pawh chuan sakhi nupa chhân dân bawkin an
 lo chhâng ve leh a Lipui chu a va thlenga tut
 chhûngah chuan Ngaiten chu a hmu ta a A pi
 chuan, "Ngaiten, ka lo tum thla dawn?" a ti a
 Ngaitenin "Aw le," a ti a, a zuk tum thla a
 Ngaiten chu a pi a hmuh leh avângin a lăwm
 ên ên mai a. A pi chuan, "Khawihnge i pa
 thlarau chu a awm?" a ti a Ngaiten chuan,
 "Tûnah chuan a feh a, nakinah rûlan a chang
 ang a, a lo hăwng ang," a ti a Tlahah chuan a
 pa thlarau chu rûlah a chang a, a lo hăwng a, a
 inkual ta iui a Rei lo téachinah chuan mihring
 ah a lo chang leh a Ngaiten pi chuan, "Ngai-
 ten hi ka hăwn leh dawn e," a ti a A pa chuan,
 "Aw le, i kalpui thei e, nimahsela rei lo té chauh
 han awm sela ka hnênah hian lo kal leh rawh
 se," a ti a Ngaiten leh a pi chu lăwm takin an

hawnng ta a Ngaiten chu rei tak a lo awm ta a, a pa awmnaah ohuan a kal leh duh ta lo va.

A pa khan lo kal har a ti em em mai a, a awmna tui chu a tuihan ta chiam a, Ngaiten chu a ngan a, tuihan ri ohuan, "Ngai, ngai, ngai" a ti a Ngaitente khua chu a chim dawn takngial a Mite ohuan, "Ngaiten vangin kan khua tuin a chim takngial dawn hi le, engtin-nge kan tih tak ang?" an ti a Mi thenkhat chuan, "Ngaiten puan kha tuah thlak ula a tha ang e," an ti a. An han thlak a, tlein a lian chu a kam deuh va, nimahsela a kam rei lova, a lo lian leh ta pungpunga "A samkhuih kha thlak rawh u," an ti leh a An han thlak leh a, tlein a kam leh a, mahse a kam rei lo va, a lo lian leh ta a "A banbun kha thlak rawh u," an ti leh a, an han thlak leh a, tlein a kam leh a

A tawpah chuan, "Ngaiten hi kan thlak mai loh ohuan kan vain kan boral vek dawn alawm," an ti a Uí em em chungin Ngaiten chu an thlak ta a, tui lian ohuan a la ta a Tuihanin a lak hnu ohuan tui chu a kam ta suai suai a, Ngaiten chu an ui em em a, an tap an tap a, an jah hla chu:—

"Ngaiten hip,

Ohhimthlipui maw i tuar a,

Khuangruah sir maw i tuar a,

Ngaiten hip," an ti a".

Chu hla chu tûn thlengin naupang infiamna
hlaah an la hmang fo a ni.

THILTIH TÛRTE

- 1 "E khai!" tih aun Ngaiten engtinnga a tih
sawk ang?
- 2 Mite chuan, "Ngaiten avangin kan khua
tuun a ohim takngial dawn," an ti a Chu-
vangin tui a lo kamna tûrin engtenge tuiah
an paih? Indawt zelin sawi rawh
- 3 Ngaiten chu miten an ui em em a, an tap
an tap a, chu mi an tah hla chu lehkhabu
entawnin mawi takin ziak rawh
- 4 Sâp naupang pakhat hnena lehkhah thawn
tûr ziak la, chutah chuan Ngaiten thu hi i
duh angin hrilh rawh

6 Chepahakhata Thu

Cepahakhata hi tlangval hmél ohhe tak a
ni a Nupui pawh a hmuh sawh loh avangin rei
tak nei lovin a awm a, a tâwpah chuan nupui a
hmu ta tâwk a A nupui chu dawithiam a lo ni
hlah va, changél hmun nasa tak hi khaw ropui
deuhvah a han dâwi ta mai a, anmahni chu lel
an lo ni ta reng a Cepahakhata chuan nuam a
ti em em a, fanu an han nei a, an lâwm hle a
Cepahakhata chu a va leng a, mite chuan an
ti tîtha em em a, sô te an zûk a, ran te an talh

bawk a A lêng chuan hawn leh năchâng' s' hré
 ta lo va, rei tak a lêng.ta.a. A fanu kha thing
 phur thei a lo ni a, a nu chuan a hnénah
 "Chémte, i pa lêng a lo haw har ém mai, va ko
 rawh," a ti a. A fanu chuan a va ko va, "Ka
 pa, lo haw rawh, ka nuin a ti e" a va ti à
 Chépahakhâta chuan, "Aw le," a ti a Nimah-
 sêla rei tak hnua h pawh a la haw duh chuang lo
 va a nupui chu a thin ur hle a "Chémte, i pa
 va ko leh rawh," a ti a "Ka pa lo haw tawh
 rawh, ka nu thin a ur hle a ni," a ti a A pa
 chuan, "Aw le ka lo hăwng ang, 'a ti a
 Nimahsela a hăwng duh leh chuang lo va rei
 tak a la awm ta a A nupui chu a thin ur ém
 ém a ' Chémte, i pa va ko leh la, a lo haw duh
 loh chuan kan kal bo daih dăwn n'a" a ti a A
 pa hnénah chuan, 'Ka pa, lo haw tak tak
 rawh, i lo hăwn loh chuan kan kal bo daih dăwn
 a," a ti a Chépahakhâta chuan, 'Aw le ka lo
 hăwng tak tak ang' a ti a Nimahsela hawn
 rêng rêng chu a tum leh ta lo va A nupui chu
 a thin a ur a, an khuate sawng sawng kha
 chângêl hmunah a chantîr leh ta vek a, an ni ta
 chuan Pu Văns hnénah an ohho ta daih a

Chépahakhâta muhlî chu a han hăth a, a
 awmna chu ramhnuaî chângêl hmun hîr a lo
 ni ta a "Ka' mumang lam emaw ni chu le'" a
 a ti a ti ta a Nimahsela a mumang chu a lo
 ni si lo va, ei tûr nei lo chuan a vâk a vâk ta

mai a Chut a a vâk a vâk chu vân atangin a
 fanu khân a zuk hmu a "Ka nu, la pa chu
 riltâmîn khu a vâk a vâk mai," a ti a A i u
 chuan "I khawngah êm chuan lèto phai thei
 lèkha thlâk ta che a ti a, a zuk thlâk ta a
 Chepahakhâta chuan a riltâm apiangin e tîr a
 nei thei ta to va

Vai la'pa k'uaah huan a va kala a hu el a
 ehhiat em ayingin chu lal chuan a lo haw vian
 mai a "Chepahakhât chaw khawihah inel
 ang kei aia i khawih tam zawk loh chuan la
 tihlum ung che" a ti a Vai lal chuan u khuaat
 chu chaw a chhumi'ti t'uh va, an han khawih
 ta a tam tak an khawih a Vai lal chuan a
 khawih zo thui a Chepahakhata erawh che an
 a khawih zo thei ta lo va Vai lal chuan, 'A
 bel kha viak koh sak ca h rawh u" a ti a an
 vuak keh sai a, amah chu hmâwng lêlah an
 z p ta da l i Chutih lai huan a awn a tîng
 an chuan va va 'leh vakulhovin to an te' ta
 a Va va an a an 'an a, vakul chuan zo
 an tan a An chuan ôl tin chu Mizo ngotîng
 ang Vai" tin hi a ni a Va va chuan, Vai chu
 an fng zawk ang Nufa ni si inang reng an lo
 kal ang a m zo huan a nu leh a fa zawk an me
 lo vang, a ti a Vakul chuan, Chungto mai
 mai chu an pahnihin han vaw vak'la a nu
 chuan, 'Awi ch mta,' a ti ang a, a fa chuan
 'Awi ka nu,' a ti ang chu," a ti a 'Bâwng

an rawn kai leh ang a, a lu lam leh a mawng lam hriat loh a ni ang a, Mizo chuan an hre leh lo vang," vaiva chuan a ti leh a Vakul chuan, "Bawng chu an hnawt ang a, a lu lamah chuan a tlan mai ang chu," a ti a Vaiva chuan a dang a sawi leh a. "Thul a ke lam leh a chhip hriat hauh loh an rawn zawn ang a, Mizo chuan an hre hauh lo vang," a ti a Vakul chuan, 'An hria ang, thul chu an letling ang a a chhin chu a tla ang a, an hre mai ang," a ti a, Ching zawng zawng chu Chepa bakhata chuan a lo hre vek a. Savate chu an thlawk darh leh ta a

An darh hnu chuan Vaiho leh Mizoho chu fin inel turin an lo kal chiam a Vaiho chuan nufa inang reng an rawn hruai a Mizo chuan a nu leh a fa chu an hre thei lo va 'Chepahakhata pawh khian ring ve rawhse,' an ti a Chepahakhata chuan tiang a la a, a han vua a A nu chuan "Awi chemte," a ti a, a fa chuan, "Awi ka nu," a ti a, an hre ta a Tin, Bawng, a lu leh a mawng lam hriat loh chu an rawn la leh a, Chepahakhata chuan a han hnawt a, a lu lamah chuan a tlan ta a Thul pawh chu an rawn zawn leh a, Chepahakhata chuan a han letling a, a chhin chu a tla ta mai a Chepahakhata avang chuan an hre ta vek a, an lawm em em a Chepa bakhata chu thing kakah an sep leh ta lo va,

THILTIH TÛRTE

Hêng thu zawhnate hi kâin emaw, ziakin emaw
ohhâng rawh

- 1 Vawî engzâtngé a nupuuñ Chepahakhâta lo
haw tûrin a koh? Tunge a kohtîr?
- 2 A tîrah engtînnge a kotuin a koh? Engtînnge
Chepahakhâtan a chhân, indawt zêlin kim
takîñ zîak rawh
- 3 Nufa ñang tak kha a nu leh a fa engtînnge
Chepahakhâta khân a hriat?
- 4 Bâwng a lu lam leh a mawng lam ñang
reng an rawn kaihîñ a lu lam engtînnge Che
pahakhâtan a hriat theih?
- 5 Thûl a chhip lam zâwng hriat hauh loh an
rawn zâwn khân engtînnge a chhip lam Che-
pahakhâtan a lo hriat?
- 6 Eng vângînnge Vai laiñain Chepahakhâta
tîhhlum a duh?
- 7 Tutenge Mizo ñan, vaivahovin nge vakul-
hovin?
- 8 Vaiva leh vakul lem hlumin siam ang che

Râldâwna leh Tumchhîngî Thu

Hmân lai huan khaw pakbatah tlangvâl hmêl
thâ tak Râldâwna hi a awm a Vawî khat chu
a nu nêñ an huan an thlo va, vanian rah hmin
seu têt hi a lo awm a Râldâwna chuan mawî
a ti ta êm êm a “Ka nu, he vanian rah anga
mawî nula hmêlthâ hi an awm ang em?” a ti a

A nu chuan, "Awm e, khu laiah khuan Tum-
chhingi a awm" a ti a Raldawna chuan,
Zawng tûrin ka kal dâwn e," a ti a, a nu
chuan rem a ti a, a kal ta a

In pakhat tha tak hi a zu hnu a, bang chhak
ch a han perh thak a In neitu chuan, "Tunge
kau in perh?" a lo ti a 'Keimah Raldawna,"
a ti a 'Tumchhिंगite in a nih loh avangin a
kal-an leh ta a In dang a hnuh apiang chu a
zu zela ninahsela, Tumchh ingi te in chu a la
amu thei lo to va

A tawp berah chuan Tumchhिंगite in chu
a zu thlang a Tumchhingi chuan puan a lo
tah a, darkhuang a thutphah a, sila a lo tlawh
chuan a "Engnge i duh le'" a lo ti a Ral-
dawna chuan, a nu uêna an vanian rah sen tak
nnon anga tha nula a zawng a ni tih loh amal
Tumchh ingi chu a zawng a ni tih a hnuh a
Tumchhingi chuan "Kei mi duh i nih chuan
ka nu leh ka pa hnuh ta che ' a ti a Raldawna
chuan a han hnuh a, nupui atân a dil a, an lo
rem ti ta a

Raldawna leh Tumchhिंगi chu an mnei a,
Tumchhingi chuan a bungrua zawng zawng a
keng a, an kal ta a Thui tak an kal hnu chuan
Tumchhिंगi chuan, 'Raldawn, ka bungrua
zawng zawng ka keng kim emaw ka ti a ka
dai samkhuih ka thehngihl ta hlah mai,' a
ti a Raldawna chuan, 'A nih loh leh, hnuawng

lêrah khian ka lo dah ang chia, ka va kir leh ang e," a ti a Tumchhingi chu hmâwng lêrah chuan a dah a, a kir leh ta vang vang a

Rei lo têah chuan Tumchhingi awma hmâwng bulah chuan Phungpuinu hian fangra kâwr a rawn chîl ta soh soh va Thinglêra Tumchhingi thla chu lêrah a hmu a, ama thla emaw a ti a maw a ti êm êm mai a

'Ka takin eng chaw lovin,

Ka thlam ngin bun chhing chheng,

Thu awih chhin chheng," a ti a, a su

leh soh soh thîn a Tumchhingi chuan thinglêr atung chuan a en reng a Naknah chuan Tumchhingi chuan, 'Phungpuinu, kema thla a nih kha" a zu ti a Phungpuinu chuan a hmu ta a Tumchhing, engtunge i lawn theih" a ti a Tumchhingi chuan A zanthali in ka lawn mai' a ti a A zangthal chuan a han lawn dawn chian thîn a, nimahsela a lawn thei si lo va, a tla thûm leh dum thîn a, "Engtunge maw i lawn theih tak tak le, min huih tha teh," a ti a Ani chuan 'A saisirin ka lawn mai,' a ti leh a Phungpuinu chuan a saisirin lawn a tum leh a, nimahsela a thei lo va A lawn dan a zâwt leh a Tumchhingi chuan a huih tak tak ta a Phungpuinu chu a lawn thei ta a Tumchhingi hnênah chuan, 'I puan kha ka lo sin hawh ang e," a ti a, a sintir a A

kawr te, a thi te, a banbun te, a incheina
zawng zawng chuan Phungpuinu chu a inchei
a Tumohhingi chu a dawh ta daih a, amah chu
Tumohhingi-ah a chang ta a

Nakinah chuan Raldawna a lo hawng a
Tumohhingi chu a ang lo a ti ta em em a
“Tumohhingi, i kutte chu a va zum ta sel sil
vel” a ti a “Sawtah sawn Raldawna a lo kal
dawn ka ti a, ka kawh nan che a zum a
nih hi,” a ti a “Tumohhingi, i mitte chu a
va tung ta vel” a ti leh a “Sawtah sawn
Raldawna a lo hawng ang ka ti a, ka thir
nan che a tung zo vek a nih hi,” a ti a
Raldawna chuan Phungpuinu chu a chhawn
hawng ta a Mite chuan, ‘Raldawnan nula
bmeltha tak mai Tumohhingi a rawn hawn
dawn e,’ an ti a, an lo hmuak huai huai mai a.
Kalkawngte an lo phiat fai a, an puante an lo
phah hlawn a Phungpuinu an hmuh veleh
chuan, “E khai Phungpuinu kal nan chuan
ka puan ka phal lo,” an ti a, an la ta vek
mai a. Raldawna chuan a mah a hruai lut
ta a

Phungpuinu chu daih a va kal a, a luak
teuh va, Tumohhingi kha a luak chhuak tel ta
a Tumohhingi chu theiharah a to ta a, a rah
duh em em mai a, mite hian an ohhar sup sup
thin a. Nimahsela Raldawnan a va zawng ve
a, a rah ohhe ber pakhat chauh hi a hmu a

a inah a hâwnpui a "Ei tlak pawh a nih loh
hî!" a ti a, ditipah a zep ta mai a

Ni tin hian Raldâwna leh Phûngpui chu
an feh thî a An feh hlan apiang hian ditipa
theihai inzep chu a lo zuang thla a, an chaw
te a lo chhum sak diam a, rawng a bawl sawh
veleh chuan theihai a chang a, ditipah a in-
zep leh diam thî a Raldâwna chuan a then-
awnte zawng zawng chu a zâwt a, tuman an
hre si lo va A tâwpah chuan Raldâwnan
Phûngpui feh hlan a chang ru ta a

Tlai lam a lo nih chuan Tumohhingi chu a
dân pângngain a lo zuang thla leh ohhak a
Chu veleh Raldâwna chuan a pawm ta chawh
a, a lăwî ta êm êm a Tumohhingi chuan,
'Min thlah rawh, theihai ka chang leh ang
e,' a ti a Nimahsela Raldâwna chuan a phal
lo va Chutia an awm lai chuan Phûngpui
feh a lo hâwng a 'Raldawn, kawng min hawn
rawh,' a ti a, ani chuan a hawn duh lo va

Phûngpui chuan kawngkhâr a bawhthla
a thînur takin a lût a Tumohhingi a hmu a,
a thînur lehzual a. Tumohhingi leh Phûngpui
chu Raldâwna chuan a insualtîr a, Tum
ohhingi chu chem briam tak a pe a, Phûngpui
chu chem bîl tak a pe a Tumohhingi chuan
Phûngpui chu a sâthlum ta a

Raldâwna leh Tumohhingi chu hlim takin
an innei ta a

II ILIH IORTE

- 1 V mian rah mien chu eng ang ngo kin takin
hy hiah raw a lem pawb sam rawl
- 2 Ra' lawnan Tin h hngi a hmuh amasak tum-
in eng tinngge a a vin?
- 3 Tumchhngi chuan eng tinngge Raldawna a
tanpu thin?
- 4 Raldawna kha a nupui nei lo haw lam khân
miten eng tege an lo tih?
- 5 Tin, Tumchhngi a Phungpuinu an lo
hmuh khân en tinngge an lo tih leh tak?
- 6 Heng thu hmang hian thu taw tê ziak
rawh -
vang vang, sawk sawk em em sup-sup,
sei sêl
- 7 Tumchhngi chu Raldawna na a awm hnuin
a nu hnêna lehkhathawn tur ziak sela a
chanchin hrilh vek sela, eng tinngge a ziak ang?
Chu mi a ziak dân tui rin angin ziak rawh
- 8 Tumchhngi lema Phungpuinu a chan hnu
khân Raldawnan a hnênah eng thute nge a awi?
Phungpuinu chan eng tinngge a chhân?

8 Chhawrtuinehlala leh Tuanpuu Thu

Khaw pakhatah hian nula hmêl tha tak hi a
awm a, anmahnu chu mîtha ohhung an ni a
Chu nula hmng chu Tuanpuu a ni Vawikhat
chu tiangvâl hmêl tha tak hi a lo zin a, chu

"Mangvâl chu Chhawrtuineihlala a n a Chhaw-
 rtuineihlala chu a va lêng chhuak a Tuanpuu
 chuan puan a lo tah lai hi a va hinu a tha
 a ti ta êm êm a, an inah chuan a va lêng a
 "Tuanpuu chu a duh ta êm êm a Tuanpuu
 pawh chuan a lo duh ve hle mai a Chhaw-
 rtuineihlala chuan Tuanpuu nu leh pa hnénah
 chuan ne'hah a dîl a, an lo remti a, an inner
 ta a Chhawrtuineihlala chu mi rethei an
 n h avângin Tuanpuu chuan hna a thawk
 'nasa êm êm thîn a thosite hian a seh vual
 'tét tut thîn a Chhawrtuineihlala nu chuan
 Tuanpuu chu a haw êm êm a Thosin a seh
 'ualte chu "Phâr i nih hi, i tenawm êm mai,"
 'a m thîn a Chhawrtuineihlala chuan, a nuin
 Tuanpuu a haw êm êm tih chu a hia a, nimah-
 se'a Tuanpuu chu a hmangaih hle a

Vawikhat chu Chhawrtuineihlala chuan ram-
 vah a tum a, a nu hnénah chuan, "Ka nu,
 hei ka ramvâk dawn a, Tuanpu i hi engtin
 mah lo tih sub ang che," a ti a, a kalta a Tuan-
 puu chuan mi lova, bâl a va phur thûr thûr a,
 in a lo thlen chuan Chhawrtuineihlala nu
 hnénah chuan, "Ka nu, khawiahnge bâl hi ka
 'hun ang?" a ti a Chhawrtuineihlala nu chuan,
 "Kawmchâra papuah khân dah rawh," a ti
 a. Tuanpuu chuan a hmu si lo va Papu ka
 hmu hauh lo mai," a ti a Chhawrtuineihlala
 nu chuan, "Kha tiat papu pawh hmu thei hlei

lo, i duh leh hâwng daih rawh," a ti a. Tuan-pui chu a hâwng ta a. A kal hnu lawk chuan Chhawrtuineihlala chu a lo hâwng a. "Ka nu, Tuanpuu khawiahnge?" a ti a. A nu chuan a tih dân te a hrilh a, Chhawrtuineihlala chuan "Engtin mah lo tih suh ka tih kha!" a ti a, a hau hrep a.

Tuanpuu chu a um ta vang vang a Tuanpuu chuan lui hi a kân dawn a, a lo dai mək a Chhawrtuineihlala chuan chhawl hi a thlak a, tuah chuan a suk lenthlaktir a. Tuanpuu ngalah chuan a zu zem thlawrh a, Tuanpuu chu a han haw chho va, Chhawrtuineihlala chu a hmu ta a. A ni chuan a rawn pan a, "Tuanpuu i haw leh ang," a ti a, a thlēm a thlēm a. An kir dân a, in chu an va thleng leh ta a. Chu mi hnu rei fe chinah chuan Chhawrtuineihlala chu a ram vāk leh dawn a, a nu hnēnah, "Ka nu, ka kal bo leh dawn a, Tuanpuu hi lo hau hlek suh ang ohe," a ti a, a kal leh ta a. Tuanpuu chuan buh a va phur leh a, Chhawrtuineihlala nu hnēnah chuan "Ka nu, buh hi khawiahnge ka dah ang?" a ti a. An chuan buh pang awm hlei lo hi, "Buh pangah khân dah rawh," a ti a. Tuanpuu chuan "Ka nu, ka hmu lo" a ti a. Chhawrtuineihlala nu chuan, Khâng buh pang pawh hmu thei hlei lo hâwng daih rawh," a ti leh a. Tuanpuu chu a hâwng leh ta daih mai a, Chhawrtuineih-

lala chu 'a lo hâwng a Ka nu, khawiahnge
 Tuanpuu?" a ti a A nu chuan a tih dânte
 chu a han hrilh a, Chhawrtuineihlala chuan a
 hau leh ta hrep a, Tuanpuu chu a ûm leh ta a.
 Nimahsela Tuanpuu chuan an in a lo thleng
 hman tawh a Chhawrtuineihlala chuan kîr
 leh tûrin a 'awm ohiam a Nimahsela Tuanpuu
 chuan, "Tûnah chuan kan in pawh ka thleng
 tawh si a, lo va haw ta la, kehme pār hunah
 minrawn hrual ang che, amaherawhchu kehme
 pār a lo kal loh chuan eng ang pawhinawm
 ila, i sawi thei tawh lo vang,' a ti a Chhawrtui-
 neihlala chuan, 'Aw le kehme pār hun chuan
 ka lo kal ngei ngei ang?' a ti a a hâwng ta a

Chhawrtuineihlala chu a lung a lêng êm êm
 mai a, kehme pār hun chu a nghâkhlel hle mai
 a Au kehme tih chu a lo dang ve ve hlah va,
 Tuanpuu kehme tih chu buh a ni a, Chhawrtui-
 neihlala tih chu kehme tak tak hian a
 Tuanpuu kehme tih chu a lo pār ta a, nimah-
 sela Chhawrtuineihlala chu a lo kal si lo va,
 Tuanpuu chuan, "Kehme lah chu a pār daih
 tawh si a Chhawrtuineihlala hian min duh ta lo
 a nih hi, a lo kal si lo va,' a ti a Pasal dang
 a lo nei ta a Chhawrtuineihlala kehme tih
 chu a lo par veleh chuan Tuanpuu hrual
 tûrin a va kal a, nimahsela pasal dang a lo
 nei ta si a, "Engtiziange kehme pār hun

kan intiam si a," a ti a Tuanpuu chuan,
 "Kehme chu a pār dah tawh a lawm, tlo kah
 si lo," a ti a

Chhawrtueneihlala chuan, "Kan kehme tih
 a dang a nih chu," a ti a, pawl ti em em in a
 hawng leh ta a

THILIH TÜRTE

- 1 Engvänginge Chhawrtueneihlala nu chuan
 Tuanpuu a duh loh?
- 1 Chhawrtueneihlala nu chuan Tuanpuu
 chungah a huatna chu engtinge a tihlan?
- 3 Kehme chu eng hun lain nge a pār thiu?
- 4 Kehme par eng ang nge a nih kim takin
 hrihfiah rawh A lem pawh ziak rawh
- 5 Tuanpuu kehme tih leh Chhawrtueneihlala
 kehme tih engnge a inan lohna?
- 6 Heng thute hi hmangin thu tawl deuh ziak
 rawh,—
 tét tüt, thür thür, ngei ngei,
 mup mup vak vak
- 7 Pangpär hming paruk ziak rawh Eng ang
 nge an nih hrihfiah theuh bawh rawh A
 lem pawh ziak bawh rawh
- 8 Chäng pangpär parukte chu eng hunah te
 nge an pār thün ziak theuh rawh

9 Keimngi leh Khualtungamtâwna Thu

Khaw pakbatah hian lal a awm a, an lal chuan fanu hmêltha tak leh fapa pahnih a nei a An fanu hming chu Keimngi a ni a Anmahni chu Keimi an ni a Chûng lai chuan an khaw piahah thangva! hmêltha tak, huaisen tak, thenithiam tak a awm a, a hming chu Khualtungamtâwna a ni

Vawî khat chu Keimngi te khuaah chuan a han zin a, Keimngi chuan an tualah hian thing a lo ek a, Khualtungamtawna chuan a han hmu a, hmêltha a ti ta êm êm a Khualtungamtâwna chuan a kiang a mite hnênah chuan "Khi laia nula thing ek khi tunge maw ni le?" a ti a Mite chuan, "Kan lal fanu Keimngi a nih khi," an ti a Khualtungamtâwna chu a thlen in târah chuan a innghat sawk sawk a, Keimngi te inah chuan a han lêng ta a. Keimngi chu a hmangaih ta êm êm a a nu leh a pa hnênah chuan neih atân a dil ta a A nu leh a pa pawh chuan an lo remti a Keimngi nêh chuan an hâwng dun ta a Tin, Khualtungamtâwna chuan mi dang lakah fanu pakhat a nei a, chu mi chu a nula fê tawh a Khualtungamtawna chuan sa a kâp thei êm êm mai a, a sakah lu chu an banglaiah hian an târ têu va, sakei lute pawh tam tak a târ a

Vawı khat chu vawk a talh dawn a, Khual-
tungamtawna chuan Keimngı ohhıngte chu a
ohah ta a Tichuan Keimngı nı̄tate pahnh
kha an kal ta a Khualtungamtawna in ohhıng
chu an va lı̄t a, a bang laish chuan sakeı lute
chu a lo intar ı̄hut mai a, an han hmuh chuan
an rilruin an lainat hle mai a Zan chu a lo
thleng a, an han mu a, an mut hnu chuan
Khualtungamtawna leh Keimngı chu an muhl
bawrh bawrh mai a, an fanu erawh kha chu a
muhl ve lo va Chhuatah chuan Keimngı nu-
tate kha an mu a, mı dangte chu an muhl vek
tawhin an ring a, banglaia sakeı lu intar chu an
tah ta a

“Ka u aw nger ngur,
I dam laia ram sa i hı̄wl a,
I thı̄h hnua laibang i mawı
Ka u aw nger ngur,
Thingthu aw tı̄lum zuk,
Khualtungamtawna seh nan,”

an ti an ti ta mai a Chutia an tı̄h chu Khual-
tungamtawna fanu kha a lo hre reng mai a,
a hlau ta em em mai a, a zun a tı̄et uak der a,
' Ka pa, tho rawh, ka zun a ohhuak e, ' a ti a
A pa chuan, “Va zung mai rawh, engmah
hleah tı̄r a awm lo ve,” a ti mai a

Nimahsela a fanu chuan, “Ka ngam lo, mı̄n
hruai rawh,” a ti ı̄tal a A pa chuan a va

hruai ta a Páwn an thlen chuan a fanu chuan,
 "Ka pa, kan mikhualte kha an tap a, ka hlau
 ém mai!" a ti a, an tah hla chu a hrilh a
 Khualtungamtáwna chuan, 'Zuk ni taka le,
 hlau suh, kal rawh, i lút ang," a ti a, an lút
 leh ta a Mei an tuah éng a, an ditipah sazu
 awm hlei lo chu 'Khi pawh, khi pawh' an ti
 a, an perh an perh ta mai a An mikhualte
 chuan an seh thei ta lo va "Nangni pafa chu
 eng tizia nge maw ni, zan laia zazu in perh in
 perh le?" an ti a Anni chuan, "Keini zawng
 kan dân ve reng a nia, ' an tih an mai thín a

A ták chu khua a lo vâi a, Khualtungam
 tawna chuan "Khai le kan vawkpa chu i talh
 ang u himiang, nangni tiangval ngal chakah va
 luh chhuak ta che u," a ti a Anni chuan, "Aw
 le, ' an ti a, an va luh chhuak a, huki an um
 ta zawr zawr mai a. Chutih lai tak chuan Khual-
 tungamtáwna chuan an zakdawh tak mai a
 thaln a kah chat chat mai a, an thi ta a

Chutua a nutate a thah ták avâng chuan Kei
 ringi chu a thinur ta ém ém a, Khualtu
 ngamtáwna thihtheihna tûr ngawt chu a ngaih-
 tuah ta a Khualtungamtáwna pawh chuan
 a hre reng a amah Khualtungamtáwna chuan
 dâwi a thiam ém ém a, Keimngi hnénah chuan
 ' Keimng, nang engnge i duh ber, ka la ang
 e," a ti a Keimngi chuan a thihna tûr ngei

ni a a rin chu a han sawi a "Hmâra nghal phusen ngho ka duh ber," a ti ta tlat a Khualtungamtâwna chuan, "Ka la ang" a ti a A ui a hruai a, a kal ta vang vang a Hmâra thing zawng zawng chu hmun khatah a dawî khâwm vek a, phuanberh hi a lo dawî tel hmai h ta a A dawî hnu chuan thingah a han lâwn a, châng a han tum raih a, nghnal phusen chu an lo chhuak dum dum mai a, Khualtungamtâwna chuan a thalin a lo kâp zat zat mai a Thing hrang hrangah chuan a tlan kai zêl a, a tâwpah chuan pakhat chauh hi tihhlum loh a nei a, a thing dawî hmai h phuanberhah khan a tlan kai hlah va, a thak a, a tla ta a A ui hnênah chuan, 'Va zualko ta lang mi tam tak an lo hâwng ang a, min han zawn dâwn ang a, thing lian pui puitein mi zawn an tum ang a, an thei lo vang a, diin min zawn rawh se Tin, kawngkaah min luhpui dâwn ang a, an thei lo vang a, kawngkaah min luhpui sela a tha ang Tin, min zalh ang a, hmunphiah kha thut bet tlat la, Keimingin hmun a han phiat dâwn ang a, 'Ui' a han tiang che a, a kaisa tha chhat thawt ang che, ' a ti a

Ui chu zualko tûr chuan a kal ta vang vang a Mite chu a ko va, an lo kal tseuh va, an han zawn dâwn a, a zawn nân thing an han hmang dâwn a, nimahsela an zawnna thing chu a thak hmawh thîn a. A ui chuan a

chungah chuan di a dah thín a Mite chuan,
 "He ui hian engemaw a hriat teh fo chu le,
 di a dah teh mai ang, a ohhan riau hi a lo
 awm ang e," an ti a, an dah ta a. An dah hnu
 chuan a thak ta lo va, in chu an han thleng
 a, kawngkaah chuan an han sawp lút dawn
 a, nimahsela a leng thei ta lo va. A uñ chuan
 kawngka hnuaí lam mawlh chu a pan a, a vir
 a vir mai a. Mite chuan, "Ngawí teh u, he
 ui hian kawngka hnuaiah luhpuí tûr a ti a ni
 áwm asin maw," an ti a. Kawngka hnuaiah
 chuan an han rawlh a, an sawn lút thei ta
 zán a, a ruang chu an valh ta ar mai a. Kei-
 mingí chuan pawí ti áwm tak maun a thah a
 thah mai a, nimahsela a rilru chuan a nui a, a
 láwm hle a. Nakinah chuan Keimíngí chuan
 hnuaí a han phiat dawn a, ui chuan a lo thut
 a, "Ui, i hnawk e," a han ti a. Ui chu a beleu
 thawt a, a thawh zawnng chuan Keimíngí kaise
 tha chu a han ohhat thawt a, a tlan bo ta a.
 Khualtungamtáwna ruang chu an phum ta a.
 Khualtungamtáwna ui chu chinghnua hi a ni
 a, sate a seh apiangin a pu thlana hnahkiah
 bulah chuan a thín leh a lung a dah ziah
 thín a.

Tún thleng pawh hian chinghnuaí hian seh
 an neih phawt chuan hnahkiah bulah a thín leh
 a lung an dah ziah thín an ti.

THILTIH TÜRTE

- 1 Hêng thute hi hmangin thu tawî deuh zîak rawh.—
sawk sawk, bawrh bawrh, nger ngur,
zawr zawr, chat chat
- 2 He mi thawnthu hi eng angin nge in ngaih sawiho rawh u
- 3 Thawnthu in phuah ngai em? Mahni theuh-
vin pakhat phuah rawh u
- 4 "Keimi" hi eng tihna nge ni?

**10. Lasiri leh Lasari leh Thangsira
leh Thangzala Thu**

Lasiri leh Lasari hi unau an ni a, Lasiri hi a
û zawk a ni a, vânan an awm a lin, Thang
sira leh Thangzala pawh hi unau lawk an ni a,
Thangsira hi a û zawk a ni a. Leia awm an ni
a. He mite pal hi an awmna hrang mah sela
an inkawm ngeih em em mai a. Thangsira te
unau ohu vâna Lasiri temah chuan an han lêng
fo thîa a, an lăwn dăwn apiang h an Thangsira
leh Thangzala chuan hla an sa a.

"Lasiri leh Lasari,
Tukba lei la rawn thlak la
Thangsira uai ohhoh nân e
Thangzala uai ohhoh nân e,

tun

Chutianga hla an sak veleh chuan vān atang
hian hruizēn sei tak hi an rawn thlāk thla a
Chutah chuan an unauvin an uai a, Lasiri te
unau chuan an khai chho thīn a Vānah chuan
hīm takin an inkāwm thīn a, tin, an hāwng
leh thīn a ni

Bakvawmtepu hian Thangsira te unau lēng fo
thīn chu a awt ve ēm ēm mai a, ni khat chu
Thangsira te unau sak hma chuan Bakvawmte-
pu chuan an hla sak thīn aug khān a va sak
khalh 'a a Lasiri te chuan Thangsira te emaw
tūn an hrui chu an zuk thlāk a, chu veleh Bak-
vawmtepu chu a uai thuai a Lasiri te chuan
'Zānna Thangsira te unau chu an va rit tehlul
ēm'" an tī a Nakinah chuan Bakvawmtepu
chu an khai chhuak ta nawlh mai a, paw an tī
ēm ēm a Nimaheola an hnar duh ēm m lo va,
an sūngah chuan a awin ve ta a Mut a lo hun
chuan Lasiri te chuan vān mawng pawp kiang-
h hian an muttīr a, Lasiri chuan hla a han
sa a

'Tawlh rawh tawlh rawh Bakvawmtepu,
Vāntawl dep rawh, vāntawl dep rawh,
Ka nauvi zālā bo ve, '

han tī a Bakvawmtepu chu a tawlh hrut a,
Lasiri chuan a hla sak chu a sa zēl a, anī chu a
wlh zēl a A tāwpah chuan vān mawng pawp-
h chuan a tawlh thla ta daih mai a A zān

lehah chuan Thangsira te unau chuan hla an han sa leh a. Nimahsela Lasiri te chuan Bakvawmtepu a ni leh ang tih an hla va, an thlak duh ta hauh lo va, hetiangin an ti a:—

‘ Kan thlak nuam lo,
 Kan thlak nuam lo,
 Bakvawmtepu uai nan chuan,”

an ti a

Thangsira te chuan, “Kan ni lo ve, keimah-ni kan ni,” an tih pawhin an awi duh lo va, an thlak duh ta hauh lo va Nakinah chuan Thangsira te chuan, ‘A nih loh leh kha kan lo kal in phal lo ve; maw’ Keimahui kan nih leh nih loh in la hria ang, kan tlanto daih dawn a nia Amaherawhchu kan kal hmain Bakvawmtepu nen mei kan han inkhuk siak ang a, kan meikhu chuan van a rawn chhun ngiah ngiah ang a, Bakvawmtepu meikhu erawh chu lui dungah a sam darh chum chum ang,” an ti a

An sawi ang chuan mei an han inkhuk siak a, Bakvawmtepu meikhu chu luidungah chuan a sam darh ta chum chum mai a Thangsira te meikhu erawh chuan van a chhun ngat ngat a, tin, chu mi hnu chuan an tlan bo ta daih mai a An tlan bo ta chu Lasiri te unau chuan an hriat veleh um an tum a, an tlan ta a

Nakinah chuan lăwm rual tam tak hu an va hmu
=, Lasirite chuan —

“Khata lăwm ruala e u,
Thangsira hmu che maw?
Thangzala hmu che maw?”

an ti a

Tin, lăwm rualte chuan an lo chhâng a,—

“A hmu chuan kan hmu nae,
Mualaw khôm khôm;
Mualpuaw khum khôm,
A tawn archang phe ngauh ngauh,”

an ti a

Chutichuan Lasiri te unau chuan mual an
lam tawh tawh tih an hriat chuan an um leh
ta ngat ngat a Nakinah chuan an va umphak
lek lek ta a Thangsira te unau chuan, ‘Lasiri
ten min umphak dawn e dar benvawnah lo
chang ang, an ti a Dar benvawn tha takah
an lo chang a An rawn umphak chuan dai
benvawn tha tak chu an han hmu a a nau
zawk Lasiri chuan lak a duh ta em em a a u
huerah chuan —

“Ai, ka u i, ka u i,
A he dar benvawn a tha
La ta mai mai tang ka ti,

a ti a

A u chuan Thangsira leh Thangzaa kha an
chang nun a ring a, a nau hnên ah chuan —

“Dârbenvawn tak maw i chan,

Thangsira leh Thangzaa chan raw ber e,”
a ti a

A u chuan lak a duh ta haub lo mai a ■
nau hnên ah chuan “Kal rawh, Lasir i kal zêl
ang” a ti a, an kal ta zêl a An kal tak veleh
chuan Thangsira leh Thangzaa chu mit ring
ah an lo chang leh a Lasiri te chu an tlan khah
leh a, mual let hamah chuan pakhat chu khaw
dur nasa takah a chang a, pakhat chu thlâm thar
tha takah a lo chang a Ruah lah chu a sui
dawn têt si a a nau Lasiri chuan a hlau hle mai
a, chu thlâm thar chu awin nân a it êm êm ma
a, a u hnênah chuan —

‘A i ka u-i, ka u i,

A he thlâm thar hi a tha,

Awim ta mai mai tâng ka ti”

a han ti a

A u chuan Thangsira leh Thangzaa chan i
ring leh a, a duh lo va

‘Thlâm thar nuam tak maw i chan,

Thangsira leh Thangzaa chan raw ber e,”

a ti a

A nau hnênah chuan, “Kal rawh i kal zêl
ang, a ti a Chutichuan an kal leh ta zêl a

𑜋 Chu mi hnu chuan Thangzaia te unau chu
 𑜋 mhringah an lo chang leh a Lasu te chu an
 𑜋 ankhalh leh ta a Nakmah chuan Thangsa
 𑜋 chu tuipei lianah a chang a Thangza a kha
 𑜋 dar leilawn tha takah a chang a lunah chuan a
 𑜋 idawh kai zui mai a Chu mi hnu chu Lasu
 𑜋 te khat an va thleng a Lasu chuan chu
 𑜋 dar leilawn chu zawh atan a ti ta em em mai a
 𑜋 a u hnénah chuan --

‘A i ka u i ka u i

A he dar leilawn a tha,

Zawh ta mai mai tang ka ti’

a han ti leh ta i

A u chuan Thangsa te ni n a rin avangin

‘Dar leilawn tak maw i chan,

Thangsa leh Thangzaia chan raw lei e”

a ti a

Chu lu chu a belna an han zang chiam thin
 a Nimah ela an hnu zo ta hlawl lo va, zawh
 lo' theih a mi ta lo va A nau kha chuan dar
 𑜋 hawnahte an lo chan kha chuan 'ak zela
 𑜋 auh avangin an chuan dar leilawn chu a han
 𑜋 zawh chhuak zai zai a Chu mi hnu chuan a u
 𑜋 chuan a han zawh ve a, nimahsela a lai a thlen
 𑜋 awn veleh leilawn chu a auh thawt thawt thin
 𑜋 a zawh chhuak ngam ta hlawl lo va Nakmah
 𑜋 chuan a na i chuan, “Ka u, ka paw mai ang
 𑜋 e,” a ti a A u chu a han pua a, dar leilawn

chu a han zawh ta a A lai a thlen chuan a aqñ
 tuar tuar a, lo l'awn chu a laiah chuan a tñk
 a tuiah chuan an tla dñn ta a A nau chuan
 tui chu a hleuh ka a, vau kamah chuan a ðu
 s A u erawh kha chuan a hleuh kai ve thei ta
 lo va, a nau chuan —

“Ka u, hleuh rawh,
 Ka u, hleuh rawh,”

4 lo ti ðin a

Nakinah chuan a nau chu uleuh ah a lo chang
 a a u kha chu tuiah chuana tla hlum ta a Tun
 thlengin uleuh chu a la hrām to ðin Tin, cñu
 m hnu chuan Thangsira leh lhangzara kha
 mhringah an lo chang leh a Tñnah chuan
 Lasiri te pawh an awm tawh si lo va mhring
 nih pawh a nuam tawh to ve, thil dangah i chang
 mai zawk ang,” a ti a A u chuan —

“Nang hi e, nang hi e, sialpah i chang ang a,
 Kei hi e, kei hi e, sial niah ka chang ang a,
 Kum tin, kum tin, i bu dñn rial rial ang aw?”
 a ti a A nau chuan, “A i” a ti a A u chuan -
 ‘Nang hi e, nang hi e, arpaah i chang ang a,
 Kei hi e, kei hi e, arnuah ka chang ang a,
 Kum tin, kum tin, i khuang dñn rial rial
 ang aw?” a ti a

A nau chuan, "Aih-1," a ti a Ran engkim
 a han ti zél thín a, a nau chuan engmaha
 an chu a duh ta lo zél a A tâwpah chuan —
 Nang hi e, nang hi e, farṭuahah i chang ang a,
 Kei hi e, kei hi e, vaubêah ka chang ang a,
 Kum tin, kum tin, i vül dūn chik chék ang
 aw?" a ti a

A nau chuan, "Aw le," a ti a Chutichuan
 ṭuahah leh vaubeah chuan an chang ta a
 Tūn thleng hian kum tinin farṭuah leh vaube
 chu an pār hun a la inang ta fo a ni

THILTII TÔRTE

1. He mi thawnthua mihring hming pali
 ziaak rawh
 Thangsira leh Thangzara hate lehkhabu
 entswnin ziaak rawh
 Lasiri te hla pawh ziaak rawh
 Ranaah chang thei ta la, eng rana chan nge
 i duh ber? Eng vângin nge i duh?
 Sawiho zet ula, tin, ziaak rawh u
 Kum tin farṭuah leh vaube an pār hun a la
 inang zél a, eng vâng nge ni?
 A ohhan tak ziaak la, tin, a thawnthu ziaak
 tel rawh

II Chhûra Lêngui (by: Leandala)

Chhûra lam e, a sial lam tûr,
 Kawkei ka hrangin lo bêl,
 ' Chhûra hrang e, kâmkei a vêl,
 ' Lêngui tian thuai rawh, ka changsial zawng
 I ei lăwng " a ti

Hrang zawng laian lung lai mawl e,
 Kawkei hian ui sen a ti,
 Thauin chhang e biahzai nêmin,
 ' A sen reng reng chu hlau zel ang che,
 Kawkei a ni e '

Thai biahthu reng a tawng tniam lo,
 Târ mawî lêng hnah sen hlau ve,
 Thai taw sîng chawî chhuah zai rêl lo,
 La bang fei rawn chawî hiang nuu tangin
 Sial phaw nên tawng e

THILTIL TUREE

- 1 Hô mî hlaa tawng upa awm apang zial
 chhuak la a awmza hrudhiah rawh,
- 2 Chhûra tunge nî? A chanchin dang i hriat
 chuan siah rawh
- 3 Naupang tân hla phuah ve rawh
- 4 Hman lai Mizo hla dang pakhat tal zak
 rawh.

12 Chhûra Rawngbâwl (by Chhuana)

Hnkim dawnin Chhûra nuthaun a hrii,
 Chhinr tûrni khian thlang tlak zai a rêl hunin,
 Hawl ang lo chhâm ang che
 Phunbung zâr deng dung khi,
 Khi ni kawla êng maw; pui khian a kai hunin,
 Tûrni tlak tum thangvân zâwl a liam ta e,
 Thilalai thâwng e, a thai biahtnin a tho ve,
 Ohhermei châwnin phunbung,
 Hal tum ang reng hianin,
 Seifa khuavêl hrii zawng a tling leh ngei dawn e
 Thing tin tulâwr pualva chhânbuai a rangin,
 Kai a tum ve sângthing lêrah, ei rêlin,
 Vânlung phung ang tla e,
 Riaghlei chuang Chhurbûra,
 Nau ang nuarin chhâm ang a zai tûan rêl lovin

THILTIH TÛRTE

He mi hlaa tawng upa awm apiang ziaak
 chhuak la, a awmzia sawitiah bawkrawn
 Chhûra rawngbâwlte chu engnge ni?
 Nang, i nu rawng i bawlsak ngai em?
 Engtinnge i tihsak thin? kim takin ziaak
 rawh
 Mite rawngbâwl sak a thatzia leh a tulzia
 te ziaak rawh.